

INMIGRACION FRONTERIZA EN PARAGUAY¹

Edith Marlene Arrúa²

Resumen

Si bien Paraguay tuvo una rica historia inmigratoria que remite a corrientes de fines del S XIX y los primeros decenios del S XX, su realidad inmigratoria –al menos desde la década de 1970- se encuentra mayormente circunscripta a las corrientes de dos países regionales, inclusive con quienes se comparte frontera: Argentina y Brasil. Para el año 2002, los provenientes de ambos países representaban el 83 % de la población extranjera. De allí que la lógica de la inmigración en Paraguay esté ligada a la situación de frontera con motivaciones heterogéneas. Porcentualmente la inmigración respecto a la población total del país, en las últimas cinco décadas, oscila entre el 3% al 5%. El impacto social es más relevante aún que el poblacional. Este abordaje se aboca al estudio de la inmigración de los dos países vecinos, a la vez se describe el perfil demográfico de la inmigración paraguaya contemporánea.

¹ “Trabajo presentado en el VI Congreso de la Asociación Latinoamericana de Población, realizado en Lima-Perú, del 12 al 15 de agosto de 2014”

² editharrua@gmail.com

1. Introducción

En los últimos años se han desarrollado aportes sobre el estudio de la emigración de paraguayos, actualmente atraídos por las últimas tendencias de desplazamientos hacia los países europeos. Sin embargo, no tuvo su correlato en el abordaje a la inmigración, por lo tanto es un tema casi inexplorado. Los abordajes relativos al tema son: Pidoux (1975), Ayala (1915) y mas recientemente Fischer y otros (1997). Estos pocos antecedentes han trabajado analíticamente hasta la década del 1970, la dinámica posterior no ha sido estudiada en particular, con excepción de Souchaud (2007) donde describe la situación de los brasileños, la circularidad en la frontera de Paraguay y Brasil analizada por França (2009); y en Bruno (2012) con la evolución y características de los migrantes argentinos. En cuanto a la frontera sur, se encuentra el estudio de Fantin (2008), donde realiza una comparación sociodemográfica de las poblaciones fronteriza entre Paraguay y Argentina.

En Paraguay se ha combinado a lo largo de la historia tres inmigraciones – histórica (de poblamiento), la reciente (brasileños) y la argentina (fruto en gran medida del retorno de migrantes paraguayos, quienes trajeron su descendencia y cónyuges nacidos en aquel país). En este apartado se reúnen las características actuales de las corrientes migratorias provenientes de los dos países regionales y fronterizos: Argentina y Brasil. Estas corrientes se dan en un contexto donde la voluntad política y las tendencias de los desplazamientos del momento coinciden con una “merma de los flujos provenientes desde fuera de la región el incremento de la denominada migración fronteriza y los esfuerzos de integración económica” dentro de la región Latinoamericana (Villa y Martínez, 2001).

El presente artículo es parte de la tesis donde se describe la dinámica migratoria a lo largo de la historia del Paraguay desde el año 1870 hasta 2000 (Arrúa, 2011). En este abordaje se describe la dinámica migratoria paraguaya centrada en la situación fronteriza, las características socio demográfica de los inmigrantes en cuanto al origen de procedencia y motivaciones.

Como objetivos específicos de este abordaje se definen las siguientes líneas de análisis: (1) Cuantificar el volumen de los inmigrantes contemporáneos por lugar de asentamiento, (2) Caracterizar a la población inmigrante contemporáneo en cuanto al sexo, edad, estado civil, nivel de educación según país de origen y (3) Evaluar el asentamiento territorial, actividad económica y la situación laboral de los inmigrantes contemporáneos.

La principal fuente de consulta y análisis de las investigaciones es el Censo de Población y Viviendas, en Paraguay el último realizado fue en 2002. Asimismo, se utilizó la información sistematizada en el Proyecto de Investigación de la Migración Internacional en América Latina y el Caribe (IMILA) del Centro Latinoamericano y Caribeño de Demografía (CELADE) y otras fuentes de datos para complementar la información como la Encuesta Permanente de Hogares (EPH) realizada en el año 2013 por la Dirección de Estadística, Encuestas y Censos (DGEEC).

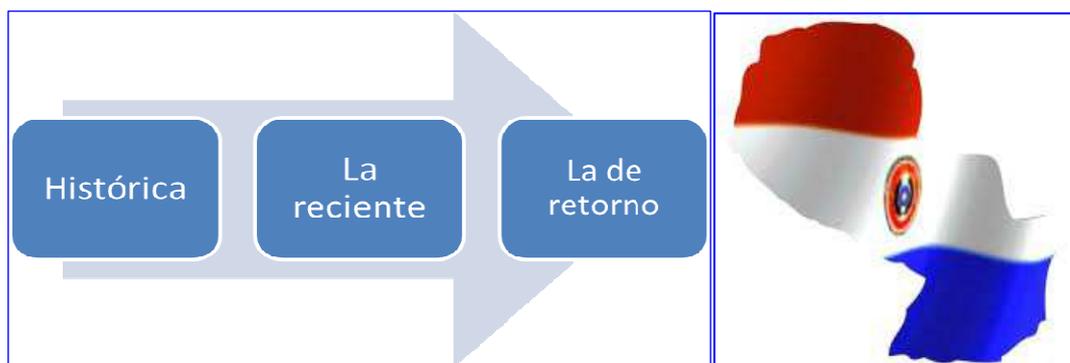
A pesar de sus limitaciones, los censos son las fuentes de datos de carácter universal más completa para el análisis de la migración internacional. Para este estudio se utiliza el stock del volumen de los inmigrantes de cada país y a la vez se caracteriza el perfil sociodemográfico de los mismos. Información que se complementa con la Encuesta Permanente de Hogares aplicada en el 2013 en Paraguay.

2. La población extranjera en Paraguay

En una revisión de los registros de extranjeros residentes en el país desde 1870 se puede afirmar que a lo largo de la historia de Paraguay se ha presentado tres grandes inmigraciones; las que se caracterizan en: histórica (de poblamiento/colonización), la reciente (brasileños) y la argentina (fruto en buena medida del retorno de migrantes paraguayos, quienes trajeron su descendencia y cónyuges nacidos en aquel país).

Gráfico 1.

La inmigración en Paraguay desde 1890.



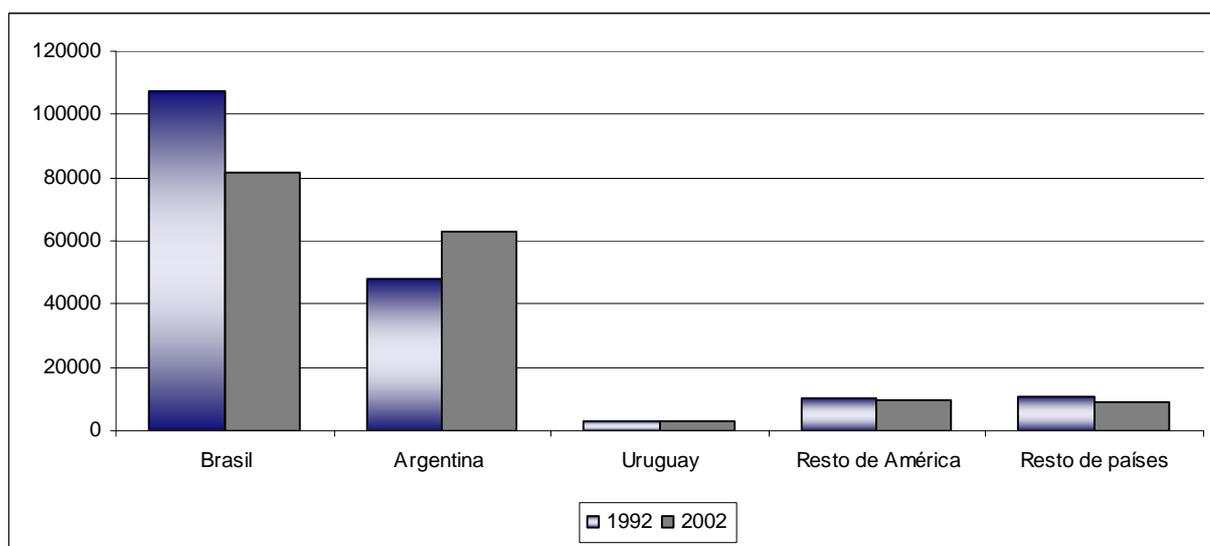
Fuente: Arrúa, E. 2011

A partir de esta clasificación, en este abordaje se pretende describir las dos últimas inmigraciones, que contempla a personas desde países limítrofes (brasileros y argentinos). Este fenómeno muestra significativos aumentos a finales del siglo XX, en el último censo nacional de 2002 se contabilizaron 173.176 extranjeros, correspondientes al 3,4% de la población total, los que provienen de Brasil y Argentina representan el 84% de los extranjeros en Paraguay (Gráfico 2).

¿Quiénes viven en Paraguay? Los inmigrantes en tierras paraguayas son nativos de diferentes países: Brasil (49%); Argentina (38%); Uruguay (2%); y los que alcanzan 1%: Chile, Japón, Alemania, México, Estados Unidos, Perú, Bolivia, Canadá, España, China, Hong Kong y Taiwán y los países de origen que se encuentran por debajo del 1 % son: Unión Soviética o Rusia, Italia, Francia, Polonia, Colombia, Cuba, Reino Unido, Venezuela, Ecuador, Costa Rica, El Salvador, Panamá, Portugal, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Rca. Dominicana, Guyana, Surinam, Jamaica, Haití, Barbados, Guyana Francesa, Trinidad y Tobago.

Gráfico 2

Paraguay. Población inmigrante por años censales



Fuente: CELADE, IMILA.

Como se mencionó anteriormente, más de ocho de cada diez inmigrantes son argentinos o brasileños (84%). Los migrantes de ambos países se asientan en departamentos bien diferenciados, por las actividades que realizan y las proximidades de su país. Casi ocho de cada diez inmigrantes tiene residencia en cinco departamentos Alto Paraná (26,4%) Central (17,2%), Asunción (14%), Canindeyú (9,95) Itapúa (9,8%).

En las secciones siguientes se revisaran las características de los inmigrantes limítrofes según país de origen.

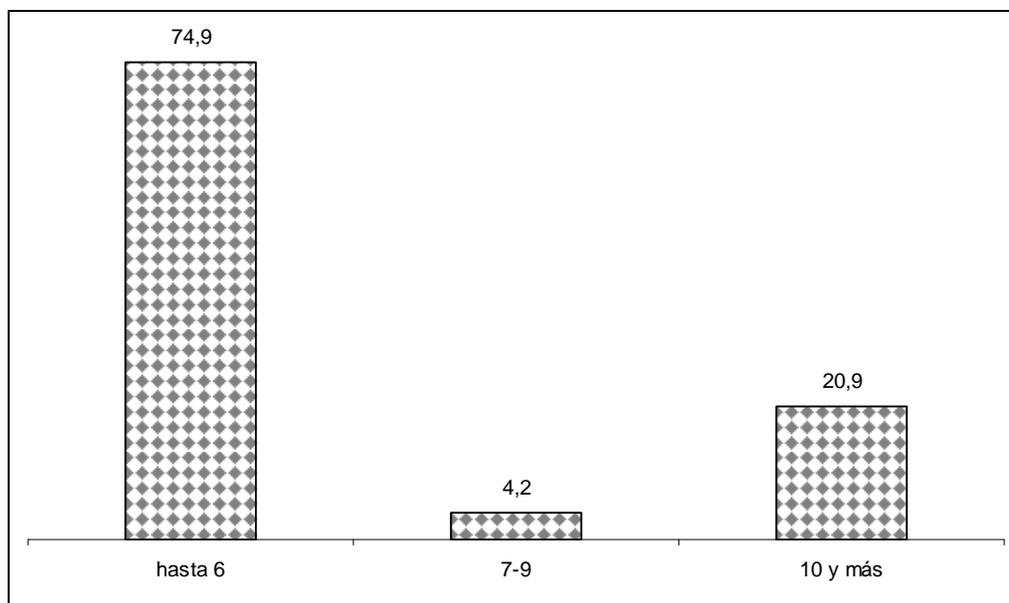
2.1. Inmigración reciente (brasileña)

França (2009) menciona que la emigración de brasileños para el Paraguay está íntimamente ligada a la convergencia de políticas de orden económica y militar de dos países. Este desplazamiento tiene sus comienzos a mediados del siglo XX, incrementándose paulatinamente entre la década 1972-1982. Como factor convergente se suma la expansión de la frontera agrícola del lado brasilero, que incentivó a los colonos brasileros a asentarse en los departamentos de Canindeyú y Amambay y posteriormente en los distritos del departamento de Alto Paraná. Al mismo tiempo se desarrollaron las diferentes oportunidades en los países de origen y destino, con condiciones macroeconómicas y el tamaño y alcance de las redes sociales son factores decisivos para la intensificación de las migraciones dentro de los países.

Con base a informaciones del censo nacional del 2002 del stock de inmigrantes, se registró que casi uno de cada dos es de nacionalidad brasileña (47%). Esta es mayoritariamente masculina, aunque por escaso margen (52,3% hombres frente al 47,7% de mujeres). El nivel de instrucción de los colonos brasileros es bajo, 80% tiene aprobado solo la “educación escolar básica” lo que corresponde al nivel primario actual de Paraguay.

Gráfico 3

Paraguay, 2002. Inmigrantes Brasileños por años de escolaridad



Fuente: CELADE, IMILA

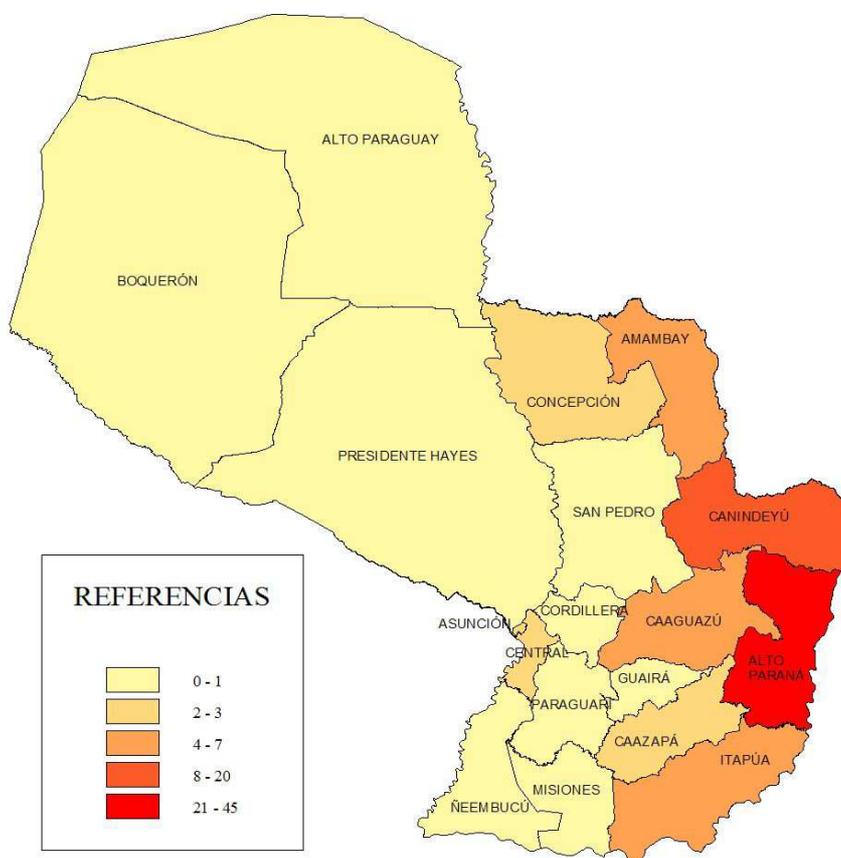
Las cifras de la EPH (2013) (Ver cuadro 1.) registran una tasa de masculinidad de 88 hombres por cada 100 mujeres. Asimismo se observa una cantidad de mujeres inmigrantes brasileñas en edades laborales. También se destaca la presencia de la población adulta mayor (60 años y más), siendo el 13% de la población inmigrante brasilera. Otra característica es la jefatura de hogar, privilegio de los hombres (62%), mientras que la mitad declararon estar casados (44,84%).

Atendiendo al principal motivo a la atracción del desplazamiento de los primeros colonos brasileños -la expansión de la actividad agrícola- el lugar de asentamiento preferido es la zona rural (59%) predominantemente en el departamento de Alto Paraná, tomando en cuenta el total de inmigrantes brasileños.

En cuanto a las actividades laborales realizadas se encuentran en primer lugar la agricultura (44,5%) como actividad principal de los brasileños, en tanto que el 13,6% se dedica al comercio. Como es de esperar, la categoría de ocupación dominante es la de trabajador por cuenta propia (44%) –vinculada a la condición de colono agrícola-, seguido por empleado obrero/privado (31%). La distribución por sexo según el área y departamento de asentamiento no registra mayores diferencias, lo que lleva a afirmar que ambos sexos trabajan en las mismas actividades teniendo en cuenta la predominancia de los casados en este grupo de colonos.

Mapa 1

Paraguay, 2002. Distribución territorial de la inmigración Brasileña (porcentajes)

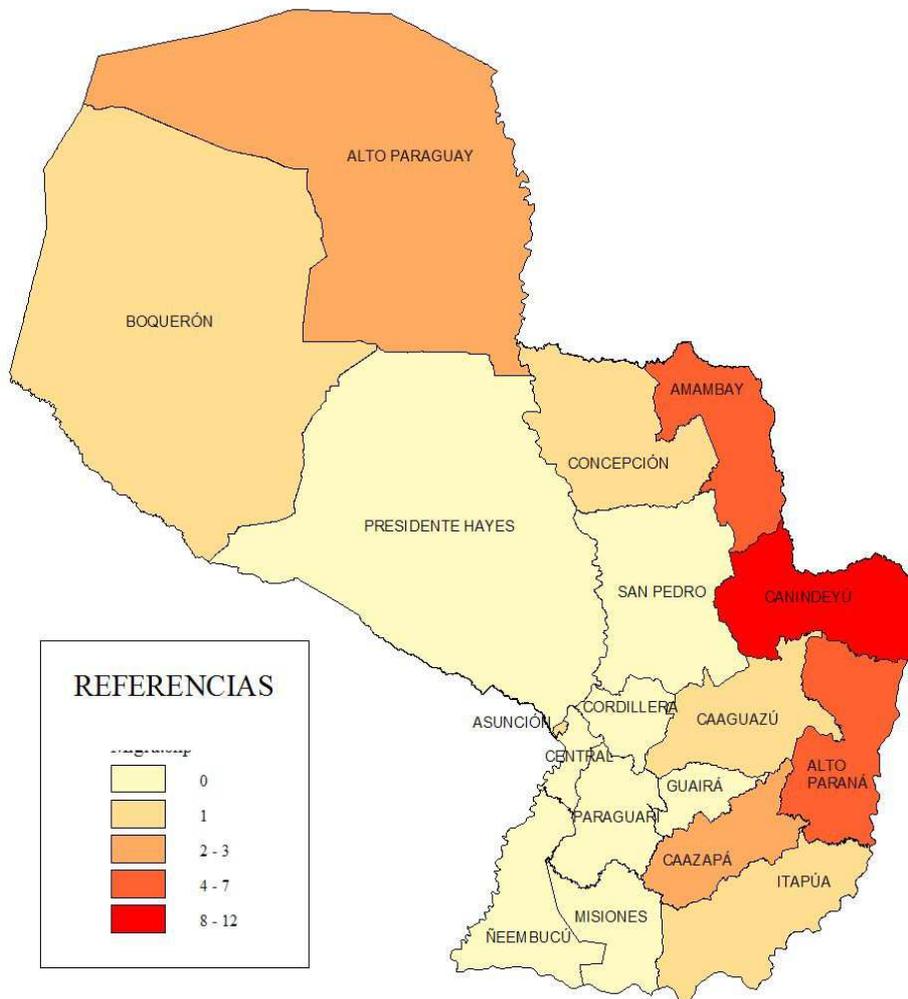


Fuente: Procesamientos en base a los datos del CNPyV, 2002.

El Mapa 1, se observa la distribución territorial del asentamiento de los brasileños. Tal como se observa, los departamentos que geográficamente están en el este de Paraguay y que son limítrofes al país, donde en parte se encuentra frontera seca combinada con la unión mediante puentes internacionales, son los lugares donde se registran más nativos brasileños según el censo 2002. En tres departamentos residen el 73% de los brasileños (Alto Paraná con 45,6%, Canindeyú 19,8% y Amambay 7,3%), los departamentos lindantes Itapúa y Caaguazú también acogen a brasileños, donde se registran el 6,4% y 5,1% respectivamente. Cabe resaltar que estas tierras presentan características de suelo aptas para el cultivo y con inmensas extensiones de propicias para trabajar en la agricultura.

Mapa 2

Paraguay, 2002. Distribución territorial de la inmigración Brasileña según departamento de residencia en Paraguay (porcentajes)



Fuente: Procesamientos en base a los datos del CNPyV, 2002.

En cuanto a la distribución de la población inmigrante brasileña respecto a la población departamental (Mapa 2), la mayor proporción alcanza apenas el 12% de la población en el departamento de Canindeyú, seguida por Alto Paraná en un 8,3% y menor medida Amambay con 5,6%. Teniendo en cuenta que estos tres departamentos como se ha mencionado anteriormente son los de mayor atracción de brasileños en Paraguay por su proximidad geográfica y la actividad principal que desarrollan en el territorio nacional.

Por lo expuesto, es difícil corroborar empíricamente lo que menciona Souchaud (2007:107) “hoy la población brasileña se eleva a cerca del 50% del total de la población de estos tres departamentos” refiriéndose a Amambay, Canindeyú y Alto Paraná. Con los datos del próximo censo de población, se podrá contar con el stock actualizado.

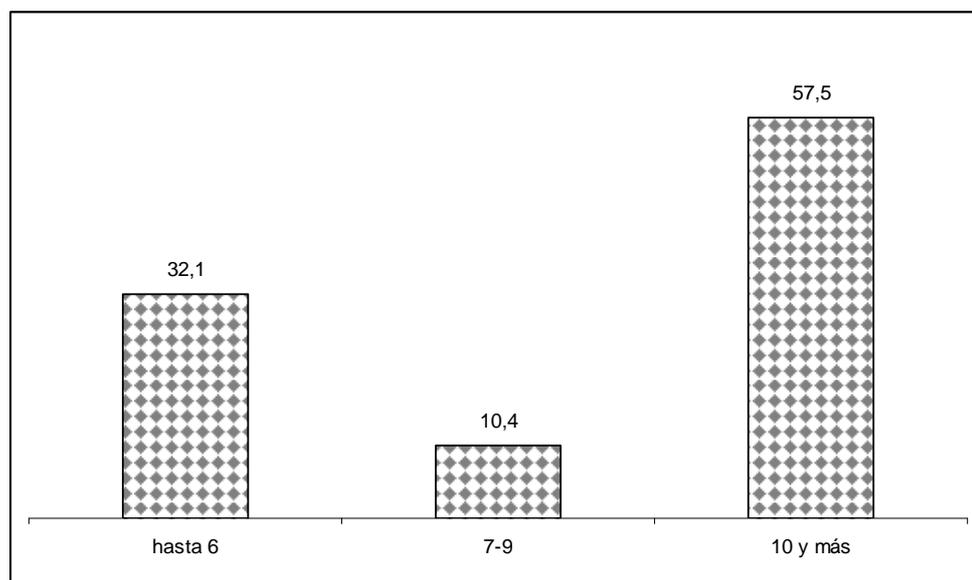
2.2. Inmigración argentina (o “los hijos del retorno”)

El desplazamiento de los argentinos en tierras paraguayas ocupa el segundo lugar en cuanto al stock total de inmigrantes en el país hacia el año 2002. Desde otro lugar, según Calvelo (2008) Paraguay se registra entre los países de mayores cantidades que recibieron a los emigrantes argentinos en circa 2000 teniendo en cuenta el orden de magnitud.

Las cifras arrojan que del total de stock de extranjeros en Paraguay, el 36,6% son nativos argentinos. Este contingente presenta características de una población joven, en edades a trabajar y con menores en edad escolar del (27%). Seis de cada diez de los nativos en argentina llegaron a cursar estudios superiores a 10 años.

Gráfico 4.

Paraguay. 2002. Años de escolaridad de la población nacida en Argentina censada en Paraguay.



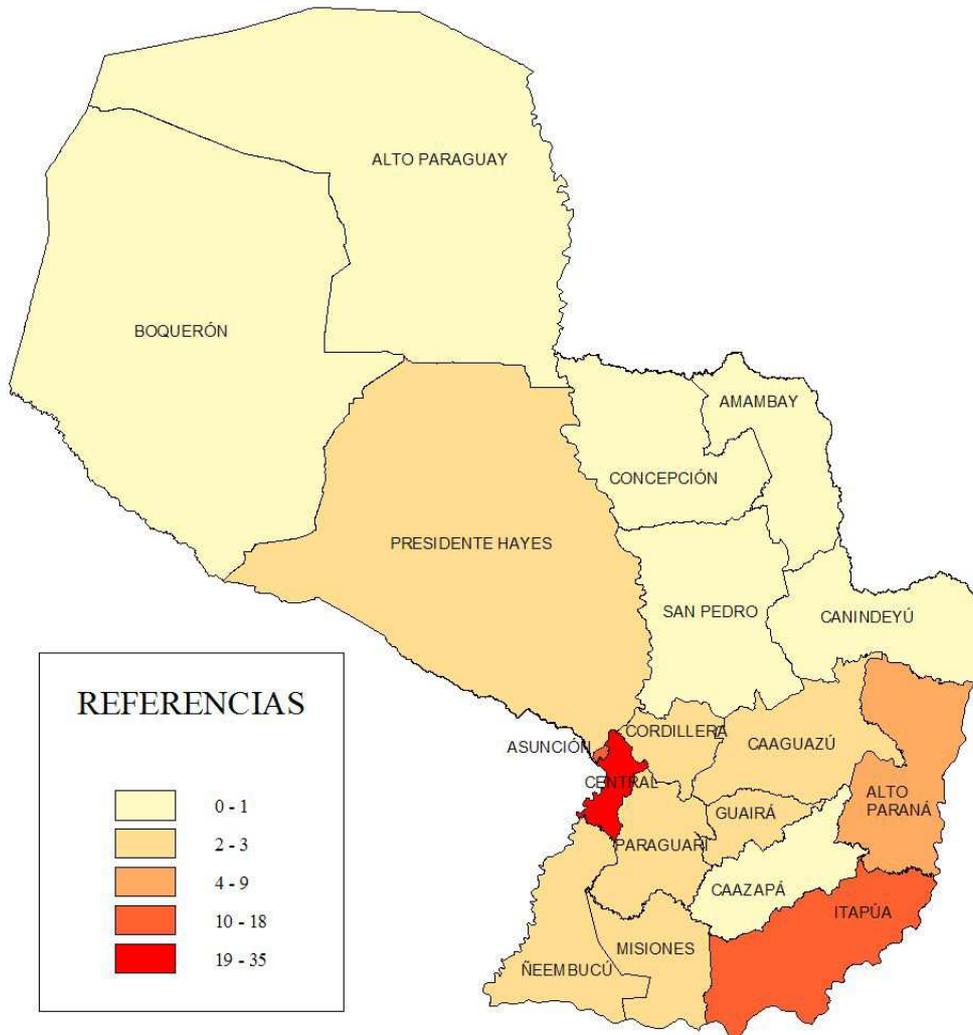
Fuente: IMILA

En consonancia, la EPH 2013 arroja resultados donde caracteriza a los inmigrantes de argentinos como una población joven, siendo que el 47% son menores de 30 años. La jefatura del hogar también está ubicada predominantemente en los varones. En cuanto al estado civil, prevalece el soltero/a (44,3%) seguido por casado/a (34,7%).

Al respecto del lugar de asentamiento, se observa la coincidencia de elegir la zona urbana o ciudades (73%) como lugar de residencia de sus hogares, observándose también que los argentinos prefieren colocarse en las cabeceras distritales del país. Los centros urbanos que prefieren pertenecen a tres departamentos. La mitad se sientan en Central, Itapúa y Asunción, resaltándose que la capital es netamente urbana. En relación a la actividad principal desarrollada por este colectivo de inmigrantes, se dedican a los “servicios comunales, sociales y personales” el 33%, y al “comercio, restaurantes y hoteles” el 31%.

Mapa 3

1Paraguay, 2002. Distribución territorial de la inmigración Argentina (porcentajes)



Fuente: Procesamiento en base a los datos del CNPyV, 2002.

Los argentinos en tierras paraguayas (que en gran medida son hijos de paraguayos retornados), así como los brasileños también se asientan en departamentos que se situados en áreas limítrofes con su país de origen. En los departamentos donde se asientan mayormente pueden cruzar mediante un puente o pequeñas embarcaciones el Río Paraná o el Río Paraguay para estar en contacto con la Argentina. La mitad (52,5%) del stock de los inmigrantes argentinos se asentaron en Asunción y el departamento Central, zona del país denominada

Área Metropolitana, con distritos netamente urbano. Otra proporción se asentaron en Itapúa, departamento vecino de la provincia de Misiones, lugar de primeros asentamientos de emigrantes paraguayos en el comienzo de los desplazamientos hacia la Argentina.

Tabla 1. Perfil de la población inmigrante de Brasil y Argentina en Paraguay.

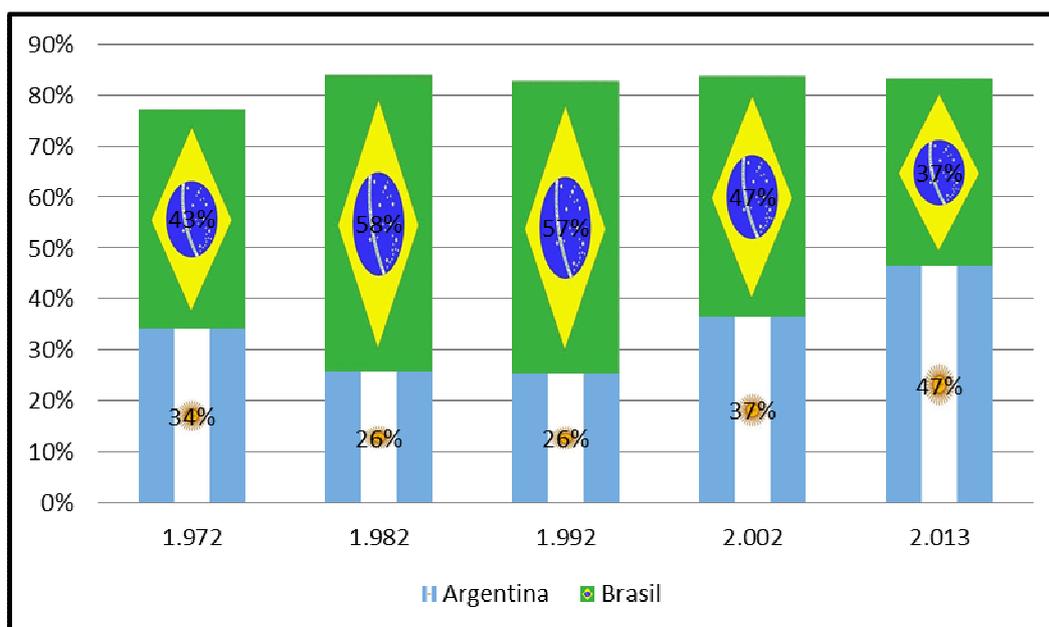
		Brasil	Argentina
		Porcentaje	
Sexo	Hombres	44,6	46,7
	Mujeres	55,4	53,3
Grupos de edad			
	0-9	7,9	17,2
	10-29	17,8	29,5
	30-49	46,9	23,2
	50 +	27,4	30,2
Jefe de hogar			
	Hombres	62,0	73,6
	Mujeres	38,0	26,4
Estado civil			
	Casado/a	44,8	34,7
	Unido/a	16,6	13,9
	Separado/a	3,9	1,2
	Viudo/a	4,5	5,9
	Soltero/a	29,2	44,3
	Divorciado/a	1	
Area			
	Urbana	40,9	73,4
	Rural	59,1	26,6
Años de estudio			
	Hasta 6	66,5	25,1
	7-9	9,8	8,3
	10 y más	23,7	64,5
Actividad económica			
	Ocupados	72,4	59,4
	Desocupados	2,1	3,3
	Inactivos	25,5	37,2
Rama de actividad de la principal			
	Agricultura, Ganadería, Caza y Pesca	44,5	8,3
	Industrias Manufactureras	8,2	11,2
	Electricidad, Gas y Agua		0,7
	Construcción	6,7	4,1
	Comercio, Restaurantes y Hoteles	13,6	30,9
	Transporte, Almacenamiento y Comunicaciones	5,8	3,1
	Finanzas, Seguros, Inmuebles	1	9,1
	Servicios Comunales, Sociales y Personales	20,2	32,6
Ocupación principal			
	Empleado / obrero público	1	13,2
	Empleado / obrero privado	31,4	36,3
	Empleador o patrón	9,8	11,8
	Trabajador por cuenta propia	43,5	30,9
	Trabajador familiar no remunerado	1,4	4,2
	Empleado doméstico	12,9	3,4

Fuente: Elaboración a partir de la base de datos de la EPH 2013.

2.3 Evolución reciente de las principales contingentes: Brasil y Argentina

Si la bien la presencia de extranjeros en Paraguay nunca fue relevante, no más del 6% en todos los períodos sobre los que se tenga registro. El patrón predominante de estos desplazamientos es la concentración de inmigrantes de frontera, más de 3 de cada 4 inmigrantes son argentinos o brasileros.

Grafico 5. Porcentaje de nacidos en Argentina y Brasil respecto de la población inmigrante total. Paraguay. Años 1972-2013



Fuente: Elaboración a partir DGEEC, Censos Nacionales de Población y EPH 2013.

La serie según años censales nacionales, levantados entre 1972 y 2002, y la estimación para el año 2013 permiten sintetizar la dinámica de la población inmigrante en Paraguay en los últimos tiempos. En primer lugar se evidencia la sostenibilidad de los desplazamientos fronterizos proveniente de Brasil y Argentina. Se destaca el hecho de que en 2013 según datos

de la EPH, se invierte la proporción entre lo relevado en 2002 entre la presencia de nacidos brasileños y argentinos en el país.

Se trata de un colectivo en aumento de los hijos del retorno, en sus diferentes edades y la no reposición de los migrantes brasileños.

3. A modo de síntesis

Finalmente, la inmigración contemporánea proviene de dos países que constituyen el 83% de la inmigración internacional en Paraguay. Los colonos brasileños se registran en territorio paraguayo a partir de la década del 60, con nivel educativo bajo. Los brasileños son en su mayoría colonos agricultores y se insertan en el este y norte del país.

En cambio, los argentinos presentan un mayor nivel educativo y se concentran en áreas urbanas en donde se dedican en el comercio como actividad principal. La inmigración argentina se relaciona cualitativamente con la dinámica de emigración de paraguayos, donde éstos constituyen los hijos de paraguayos que migraron alguna vez a Argentina por varios motivos sociales y políticos. Son en buena medida los “hijos del retorno” y a su vez se convierten en los nuevos migrantes.

Referencias bibliográficas

Arrua, E. (2011), *Sistema de migración en el Paraguay*.

Ayala, E. (1996), *Migraciones*, Asunción: El Lector.

Bruno, S. (2012), “Migrantes argentinos en Paraguay, un abordaje (a la) contracorriente”.

Ponencia presentada en el V Taller “Paraguay desde las Ciencias Sociales”, organizado por el Grupo de Estudios Sociales sobre Paraguay y la Universidad Nacional de Asunción, Asunción, Paraguay

Calvelo, L. (2008), “La emigración en Argentina: 1960 -2000” En Torrado, S. (Comp.) *Población y Bienestar en la Argentina. Del primero al segundo centenario*. Buenos Aires: Edhasa.

Celade, (Centro Latinoamericano y Caribeño de Demografía). (2006), *América Latina y el Caribe, Observatorio Demográfico, Migración Internacional*, Naciones Unidas. Santiago de Chile. Nº 1.

Fischer, S.; Palau T.; Perez, N.; (1997), *Inmigración y Emigración en el Paraguay 1870 – 1960*. Asunción: BASE Investigaciones Sociales / Programa de Población y Desarrollo. Instituto Panamericano de Geografía e Historia (IPGH) / Programa de Historia Regional e Integración en el Cono Sur de América.

Franca, D. (2009), *Circularidade na fronteira do Paraguai e Brasil: o estudo de caso dos “brasiguaios”*. Tese (Doutorado em Demografia) — Centro de Desenvolvimento e Planejamento Regional, Universidade Federal de Minas Gérias, Belo Horizonte. Minas Gerais. Brasil. 153p.

- Fantin, A. (2008), *Población, Sociedad y Salud en la frontera Argentino – Paraguaya*, Asunción: ADEPO. UNFPA. IIGHI – CONICET.
- Pidoux, L *et all.*(1975). “Inmigración y Colonización en el Paraguay 1870-1970”, en *Revista Paraguaya de Sociología*, Asunción: Centro Paraguayo de Estudios Sociológicos, No 34.
- Souchaud, S.(2007), *Geografía de la migración brasileña en Paraguay*. Serie Investigaciones – Población y Desarrollo. Asunción, UNFPA-ADEPO.
- Villa, M.; Martinez P., J. 2001. *Tendencias y Patrones de la Migración Internacional en América Latina y el Caribe*. BAHIA ANÁLISE & DADOS. Salvador. SEI v.10 n.4 :49-78.